

À une séance ordinaire du conseil municipal tenue au lieu habituel des délibérations, mardi, le 19 mai 2009 à 20 h, à laquelle sont présents:

M. Jean-Martin Cliche, conseiller
M. Yvan Larouche, conseiller
Mme Claudine Paré, conseillère
M. Serge Labonté, conseiller
M. Serge Simard, conseiller
M. Jean-Robert Fortin, conseiller

Tous conseillers formant quorum sous la présidence de M. Henri Cloutier, maire.

Également présents : Mme Johanne Gagnon, greffière et directrice générale adjointe
M. Roch Lemieux, directeur général et trésorier

4350-190509 **ORDRE DU JOUR**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jean-Robert Fortin et résolu unanimement que l'ordre du jour soit adopté tel que lu.

PÉRIODE DE QUESTIONS # 1

. Aucune

RAPPORTS

C.C.U.

. Rapport des permis et certificats avril 2009

4351-190509 **ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 4 MAI 2009**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Labonté et résolu unanimement d'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 4 mai 2009.

Étant donné que chacun des membres du Conseil a reçu copie du procès-verbal de la séance mentionnée en titre à l'intérieur du délai prévu à l'article 333 de la *Loi sur les cités et villes*, la Greffière est dispensée d'en faire la lecture.

4352-190509 **ADOPTION DES COMPTES**

Il est proposé par Madame la conseillère Claudine Paré et résolu unanimement d'adopter les comptes suivants :

Numéros 900744 à 900782

30 755.35 \$

4353-190509 **EXCAVATIONS LAFONTAINE INC. - DÉCOMPTE PROGRESSIF #1**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Yvan Larouche et résolu unanimement d'autoriser le paiement du décompte progressif #1 au montant de 426 820,49 \$ à Excavations Lafontaine inc., le tout tel que recommandé par BPR-Infrastructure inc. et le directeur des travaux publics, à même le règlement d'emprunt numéro 1064.

4354-190509 **LA COMPAGNIE WILFRID ALLEN - CONTRAT DE GAGE D'OBLIGATIONS ET CERTIFICATS DE DÉPÔT À TERME EN SUBSTITUTION DU SOLDE DE LA RETENUE CONTRACTUELLE**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Simard et résolu unanimement d'autoriser M. Roch Lemieux à signer le contrat de gage d'obligations et certificats de dépôt à terme en substitution du solde de la retenue contractuelle relativement au projet de la mise aux normes de l'eau potable.

4355-190509 **MISE AUX NORMES DES INSTALLATIONS DE PRODUCTION D'EAU POTABLE – RÉCEPTION PROVISOIRE DES OUVRAGES**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Simard et résolu unanimement d'autoriser M. Roch Lemieux à signer le certificat de réception provisoire relativement à la mise aux normes des installations de production d'eau potable.

4356-190509 **RESSOURCES FAMILIALES – PRÉSENCE DES POMPIERS**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Simard et résolu unanimement d'autoriser les pompiers disponibles à participer à la journée de la Famille organisée par Les Ressources Familiales le 6 juin 2009 et à utiliser les équipements et véhicules nécessaires.

4357-190509 **SERVICE DE GARDE DE L'ENFANCE-DES-PRÉS**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Simard et résolu unanimement d'autoriser le Service de garde de l'Enfance-des-Prés à utiliser gratuitement la piscine et le plateau sportif le 26 juin 2009. En ce qui concerne le 25 juin, malheureusement nous ne pouvons répondre favorablement à votre demande puisqu'il s'agit du lendemain de la Saint-Jean-Baptiste et que le terrain ne sera pas accessible.

4358-190509 **ADOPTION DU RÈGLEMENT NO 1108**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jean-Martin Cliche et résolu unanimement d'adopter le Règlement No 1108 intitulé : « *Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 967 et le Règlement numéro 1009 pour :*

- *Remplacer l'usage « récréatif extensif » autorisé pour l'îlet Blouin par l'usage « conservation »;*
- *Spécifier dans la zone 55-RE que l'usage chenil est autorisé à la condition qu'il soit complémentaire aux randonnées de traineaux à chiens;*

- *Abroger et remplacer la section 6.6 relative à la protection des rives du littoral et des plaines inondables;*
- *Modifier l'article 11.8.3 relatif à la hauteur de l'entreposage extérieur dans les zones industrielles pour les immeubles dont la vocation principale n'est pas industrielle;*
- *Modifier l'article 6.1.2.1 concernant la coupe des arbres;*
- *Modifier l'article 6.2 concernant les murs de soutènement et les travaux de remblai et déblai. »*

4359-190509 **ADOPTION DU RÈGLEMENT NO 1109-1**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Labonté et résolu unanimement d'adopter le Règlement No 1109-1 intitulé : « Règlement modifiant le Règlement relatif aux usages conditionnels et portant le numéro 1053-1 pour : *-ajouter des usages conditionnels admissibles et des exigences relatives à un usage conditionnel associé à un immeuble dont l'usage est associé à un usage autre que l'habitation. »*

4360-190509 **LE TOUR DU QUÉBEC**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jean-Martin Cliche et résolu unanimement d'autoriser le passage de la randonnée à vélo organisée par Le Tour du Québec qui se tiendra le 12 juillet 2009 dans certaines rues de la Ville de Beaufort.

4361-190509 **ÉCOLE DE LA CHÂTELAINE & DE LA PLACE-DE-L'ÉVEIL**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jean-Robert Fortin et résolu unanimement d'autoriser le passage de la randonnée à vélo organisée par l'École de la Châtelaine & de la Place-de-L'Éveil qui se tiendra les 11 et 12 juin 2009 dans certaines rues de la Ville de Beaufort. En cas de pluie, l'activité sera remise les 18 et 19 juin 2009.

4362-190509 **AUTORISATION À LA COUR MUNICIPALE DE LA MRC DE LA CÔTE-DE-BEAUPRÉ / CONTREVENANT DÉCÉDÉ**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Simard et résolu unanimement que la Ville de Beaufort demande à la Cour municipale de la MRC de La Côte-de-Beaufort de ne pas réclamer les sommes dues, au regard d'un constat d'infraction émis par la Sûreté du Québec, lors du décès d'un contrevenant.

4363-190509 **PROMESSE DE VENTE**

Il est proposé par Madame la conseillère Claudine Paré et résolu unanimement d'autoriser M. Roch Lemieux à signer la promesse de vente concernant l'immeuble sis au 216 rue Prévost au prix et conditions énumérés à la promesse de vente.

4364-190509 **PROMESSE D'ACHAT**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Labonté et résolu unanimement d'autoriser M. Roch Lemieux à signer la promesse d'achat de l'immeuble sis au 10 995 des Montagnards au prix et conditions énumérés à la promesse d'achat.

4365-190509 **MANDAT À CIMA**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jean-Martin Cliche et résolu unanimement de mandater la firme « CIMA » afin d'analyser les différents scénarios de la route alternative à la Côte de la Falaise.

4366-190509 **ORDRE DES INGÉNIEURS**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Labonté et résolu unanimement d'autoriser M. Roch Lemieux à formuler une demande d'enquête à l'ordre des ingénieurs dans le cadre du dossier de la Côte de la Falaise.

4367-190509 **SOCIÉTÉ DU PATRIMOINE – DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE**

Il est proposé par Madame la conseillère Claudine Paré et résolu unanimement de verser la somme de 500,00 \$ pour la publication d'un bulletin dont le sujet principal sera les « Fresques de Sainte-Anne-de-Beaupré et de Beaupré ».

4368-190509 **PROJET DE COLLECTE DES MATIÈRES ORGANIQUES ET DE COMPOSTAGE DANS LES MRC**

ATTENDU QUE les études réalisées à ce jour prévoient la nécessité de procéder à des projets pilotes avant de mettre en place les mesures de collecte et de traitement des matières organiques;

ATTENDU QUE les MRC de La Jacques-Cartier, de La Côte-de-Beaupré et de L'Île d'Orléans réalisent actuellement, en collaboration avec la CMQ et la firme SOLINOV, un projet pilote de collecte des matières organiques et de compostage pour le secteur résidentiel qui se termine en juin 2009;

ATTENDU QUE la Ville de Beaupré souhaite prolonger les activités au site de compostage expérimental afin de réaliser une phase II au projet pilote actuel auquel participeraient les institutions, commerces et industries (ICI) volontaires;

ATTENDU QUE le certificat d'autorisation temporaire émis par le ministère du Développement Durable, de l'Environnement et des Parcs (MDDEP) pour la réalisation de l'essai de compostage au dépôt de neige usée de la Ville vient à échéance à l'automne 2009;

ATTENDU QUE la MRC de La Côte-de-Beaupré est mandatée par la Ville de Beaupré pour faire les démarches auprès du MDDEP afin que se poursuive le projet pilote de compostage au site déjà assigné;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Labonté et résolu unanimement :

- QUE la Ville de Beupré autorise la MRC de La Côte-de-Beupré à préparer et à présenter au ministère du Développement Durable, de l'Environnement et des Parcs (MDDEP) une demande d'autorisation pour prolonger l'essai de compostage au site expérimental actuel afin de caractériser les matières organiques collectées et le compost issus du secteur des institutions, commerces et industries (ICI);
- QUE la Ville de Beupré atteste que ce projet ne contrevient pas à des règlements municipaux.

4369-190509 **JEUX VERTS**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Jean-Martin Cliche et résolu unanimement de verser la somme de 2 000 \$ à IC2 Technologies Inc. afin de contribuer à l'organisation d'une première compétition de mini-bajas en Amérique du Nord.

4370-190509 **CHABOTTE ET FILLE - TOURNAGE 8 JUIN 2009**

Il est proposé par Madame la conseillère Claudine Paré et résolu unanimement d'autoriser la compagnie MG Vision inc. à utiliser l'Avenue Royale pour le tournage de la série « Chabotte et fille » le 8 juin 2009 de 13 h à 19 h. La circulation sera donc interrompue momentanément.

4371-190509 **ÉTUDE DE PRÉFAISABILITÉ D'UN CENTRE AQUATIQUE ET D'UN CENTRE DE CONGRÈS**

Il est proposé par Monsieur le conseiller Serge Simard et résolu unanimement de verser la somme de 15 000 \$ au CLD à titre de partenaire pour l'étude de préfaissabilité d'un centre aquatique et d'un centre des congrès.

4372-190509 **ABROGATION DE LA RÉSOLUTION #4347-040509**

Il est proposé par Madame la conseillère Claudine Paré et résolu unanimement d'abroger la résolution #4347-040509 adoptée le 4 mai 2009.

4373-190509 **THERMOPOMPES PISCINE**

Attendu les soumissions sur invitation reçues de :

Piscine Soucy	16 367 \$
Trévi	11 175 \$
Service Thermo-Piscine	11 163 \$

Il est proposé par Monsieur le conseiller Yvan Larouche et résolu unanimement d'autoriser l'achat de thermopompes pour la piscine du Chalet des loisirs au coût de 11 163 \$ plus les taxes applicables auprès de Service Thermo-Piscine, incluant l'installation de tuyaux industriels.

AVIS DE MOTION

Avis de motion est donné par Monsieur le maire Henri Cloutier qu'il y aura présentation à une séance ultérieure d'un règlement décrétant l'achat d'un

hôtel de ville comportant une dépense et un emprunt n'excédant pas 1 400 000 \$ remboursable en vingt (20) ans.

PÉRIODE DE QUESTIONS #2

. Aucune

4374-190509 **LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

Il est proposé par Madame la conseillère Claudine Paré et résolu unanimement que cette séance soit levée à 20 h 45.

Henri Cloutier
Maire

Johanne Gagnon, greffière et
directrice générale adjointe